



Pour diffusion immédiate : 09/12/2022

GOUVERNEURE KATHY HOCHUL

## LA GOUVERNEURE HOCHUL INFORME LES NEW-YORKAIS DES PROGRÈS DE L'ÉTAT DANS LA LUTTE CONTRE LA COVID-19

***La gouverneure encourage les New-Yorkais à continuer à utiliser les moyens de protection et de lutte contre la COVID-19 : Vaccins, rappels, tests et traitements***

***20 décès signalés dans l'État le 8 décembre***

La gouverneure Kathy Hochul a informé aujourd'hui les New-Yorkais des progrès réalisés par l'État dans la lutte contre le COVID-19 et a présenté les mesures de base qu'ils peuvent prendre pour se protéger contre la propagation des infections respiratoires virales qui deviennent plus fréquentes en automne et en hiver.

**La gouverneure Hochul a déclaré :** «Alors que les maladies respiratoires continuent de se propager dans notre État, j'invite tous les New-Yorkais à rester vigilants et à continuer d'utiliser tous les outils disponibles pour assurer leur sécurité et leur santé ainsi que celles de leurs proches et de leurs communautés. Restez à jour dans vos doses de vaccin, et faites-vous tester avant tout rassemblements ou voyage. Si le test est positif, discutez avec votre médecin des options de traitement possibles. »

La gouverneure Hochul [exorte](#) les New-Yorkais à prendre des mesures de prévention communes - comme la mise à jour de leurs vaccins et une bonne hygiène - pour se protéger du virus respiratoire syncytial (VRS), de la grippe et du COVID-19 et réduire la charge de travail des hôpitaux locaux. Hier, la gouverneure [a informé](#) les New-Yorkais des efforts de préparation de l'État en matière de santé hivernale.

Cette semaine, la Food and Drug Administration américaine a autorisé [les enfants âgés de six mois et plus](#) à recevoir l'injection de rappel bivalente pour augmenter la protection contre le COVID-19. Auparavant, ces vaccins n'étaient disponibles que pour les [enfants âgés de 5 ans et plus](#).

Le département de la santé de l'État de New York a publié cette semaine un [nouveau rapport](#) indiquant une augmentation de 64 %, d'une semaine sur l'autre, des cas de grippe confirmés en laboratoire dans l'État de New York et une augmentation de 58 % des hospitalisations d'une semaine sur l'autre. Des cas de grippe ont maintenant été détectés dans les 62 comtés de l'État, soulignant la nécessité pour les New-Yorkais de

prendre des mesures et des précautions qui réduiront le risque de maladie grave pour les enfants et les adultes.

La gouverneure Hochul a déjà lancé une [Campagne de sensibilisation du public](#) dans laquelle la commissaire à la santé de l'État de New York, le Dr Mary T. Bassett, s'adresse directement aux New-Yorkais au sujet des trois virus qui circulent actuellement dans l'État et qui présentent des symptômes similaires et peuvent causer des maladies graves. Produites par le Département de la santé de l'État de New York, les vidéos comprennent un [court clip vidéo](#) et une [version plus longue](#) destinées aux parents, ainsi qu'une version destinée plus particulièrement aux [prestataires de soins de santé](#).

La gouverneure a également demandé aux New-Yorkais de recevoir leur rappel de vaccin bivalent COVID-19. Pour prendre rendez-vous pour un rappel, les New-Yorkais doivent s'adresser à leur pharmacie locale, au service de santé du comté ou à leur prestataire de soins de santé ; consulter le site [vaccines.gov](#) ; envoyer leur code postal par SMS au numéro 438829, ou appeler le 1-800-232-0233 pour trouver les points de rendez-vous les plus proches.

En outre, la gouverneure Hochul encourage les New-Yorkais à se faire vacciner contre la grippe, car [la saison de la grippe est très répandue](#) dans l'État de New York. Le virus de la grippe et le virus responsable de la COVID-19 sont tous deux en circulation. Se faire vacciner contre les deux est donc le meilleur moyen de rester en bonne santé et d'éviter de soumettre le système de santé à un stress supplémentaire.

Le département de la santé de l'État poursuit sa [campagne annuelle d'éducation du public](#), rappelant aux adultes et aux parents de se faire vacciner contre la grippe et le COVID-19 pour eux-mêmes et leurs enfants de 6 mois et plus. Les campagnes publicitaires en anglais et en espagnol ont débuté le mois dernier.

Pour obtenir des renseignements sur les cliniques de vaccination contre la grippe, [contactez le service de santé local](#) ou visitez [vaccines.gov/find-vaccines/](#).

Les chiffres d'aujourd'hui se résument comme suit :

- **Cas par 100k** - 32,71
- **Moyenne des cas par 100k sur 7 jours** - 27,14
- **Résultats de tests signalés** - 89 935
- **Nombre total de tests positifs** - 6 392
- **Pourcentage de tests positifs** - 6,48%\*\*
- **Pourcentage moyen de tests positifs sur 7 jours** - 6,41%\*\*
- **Patients hospitalisés** - 3 457 (+38)
- **Nouvelles admissions de patients** - 579
- **Patients en soins intensifs** - 325 (+22)
- **Patients en soins intensifs avec intubation** - 125 (+13)

- **Nombre total de malades sortants** - 371 392 (+534)
- **Nouveaux décès signalés par les établissements de santé via HERDS** - 20
- **Nombre total de décès signalés par les établissements de santé via HERDS** - 59 709

\*\* En raison du changement de la politique d'enregistrement des tests au niveau du département fédéral de la Santé et des Services sociaux (HHS) et de plusieurs autres facteurs, la mesure la plus fiable pour estimer l'impact du virus sur une communauté est le nombre de cas pour 100.000 habitants, et non le pourcentage de tests positifs.

Le Système de données de réponse électronique en matière de santé (Health Electronic Response Data System, HERDS) est une source de données du département de la Santé de l'État de New York (New York State Department of Health, NYS DOH) qui collecte quotidiennement le nombre de décès enregistrés dans les hôpitaux, maisons de retraite et établissements de soin pour adultes uniquement.

**Remarque importante :** Depuis le lundi 4 avril, le département fédéral de la Santé et des Services sociaux (HHS) n'exige plus des centres de test utilisant des tests antigéniques rapides de la COVID-19 qu'ils signalent le nombre de résultats négatifs. En conséquence, l'État de New York calculera le pourcentage des résultats positifs en se référant uniquement aux résultats des tests PCR réalisés en laboratoire. Les tests antigéniques positifs continueront d'être signalés à l'État de New York, de sorte que le nombre de nouveaux cas par jour et le nombre de cas pour 100 000 habitants continueront d'inclure les résultats des deux formes de tests (PCR et antigéniques). En raison de ce changement et d'autres facteurs, notamment l'évolution des pratiques de dépistage, la mesure la plus fiable pour évaluer l'impact du virus sur une communauté est le nombre de cas pour 100 000 données-et non le pourcentage de positivité.

- **Nombre total de décès signalés et enregistrés par le CDC** - 76 063

Les données quotidiennes relatives aux certificats de décès provisoires liés à la COVID-19, communiquées par le Département de la Santé et l'État de New York au CDC, incluent les personnes décédées dans n'importe quel endroit, y compris les hôpitaux, les maisons de repos, les établissements de soins pour adultes, à domicile, dans les hospices et autres lieux.

- **Nombre total de doses de vaccin administrées** - 43 023 720
- **Nombre total de doses de vaccin administrées au cours des dernières 24 heures** - 22 541
- **Nombre total de doses de vaccin administrées au cours des 7 derniers jours** - 146 071
- **Pourcentage de New-Yorkais âgés de 18 ans et plus ayant terminé la série de vaccins** - 85,2%

- **Pourcentage de New-Yorkais âgés de 18 ans et plus ayant terminé la série de vaccins (CDC) - 90,1%**
  - **Pourcentage de New-Yorkais âgés de 18 ans et plus dont la série vaccinale est à jour - 13,0%**
- **Pourcentage de New Yorkais âgés de 12 à 17 ans dont la série de vaccins est terminée - 74,3%**
- **Pourcentage de New Yorkais âgés de 12 à 17 ans dont la série de vaccins est terminée (CDC) - 75,9%**
- **Pourcentage de New Yorkais âgés de 12 à 17 ans dont la série vaccinale est à jour - 4,6%**
- **Pourcentage de New-Yorkais âgés de 5 à 11 ans dont la série de vaccins est terminée - 39,6%**
- **Pourcentage de New Yorkais âgés de 5 à 11 ans dont la série de vaccins est terminée (CDC) - 40,4%**
- **Pourcentage de New Yorkais âgés de 5 à 11 ans dont la série vaccinale est à jour - 2,2%**
- **Pourcentage de New Yorkais âgés de 0 à 4 ans dont la série de vaccins est terminée - 6,5%**
- **Pourcentage de New-Yorkais âgés de 0 à 4 ans à jour de leur vaccination - 6,5%**
- **Pourcentage de tous les New-Yorkais ayant terminé la série de vaccins - 76,2%**
- **Pourcentage de tous les New-Yorkais ayant terminé la série de vaccins (CDC) - 80,2%**
- **Pourcentage de tous les habitants de New York qui sont à jour - 11,1%**

Voici le nombre moyen de cas pour 100 000 habitants sur 7 jours pour chaque région :

<b>Région</b>	<b>Mardi 6 décembre 2022</b>	<b>Mercredi 7 décembre 2022</b>	<b>Jeudi, 8 décembre 2022</b>
Capital Region	14.06	13.54	13.50
Central New York	9.97	9.98	10.19
Finger Lakes	11.42	10.90	11.32
Long Island	42.72	41.43	41.31
Mid-Hudson	27.91	27.32	28.09
Mohawk Valley	11.13	11.72	11.92
New York City	33.96	33.07	33.09
North Country	12.89	12.07	11.97

Southern Tier	17.06	15.50	15.35
Western New York	9.43	9.35	9.66
<b>Pour tout l'État</b>	<b>27.77</b>	<b>27.01</b>	<b>27.14</b>

Voici le pourcentage moyen de tests positifs sur 7 jours enregistré au cours des trois derniers jours, par région\*\* :

Région	Mardi 6 décembre 2022	Mercredi 7 décembre 2022	Jeudi, 8 décembre 2022
Capital Region	6.02%	6.00%	5.85%
Central New York	3.78%	3.68%	3.86%
Finger Lakes	4.52%	4.38%	4.68%
Long Island	8.69%	8.73%	8.61%
Mid-Hudson	5.89%	5.94%	5.86%
Mohawk Valley	4.00%	4.39%	4.27%
New York City	6.71%	6.69%	6.45%
North Country	5.63%	5.09%	4.83%
Southern Tier	6.23%	5.93%	5.76%
Western New York	6.58%	6.88%	6.84%
<b>Pour tout l'État</b>	<b>6.57%</b>	<b>6.56%</b>	<b>6.41%</b>

\*\* En raison du changement de la politique d'enregistrement des tests au niveau du département fédéral de la Santé et des Services sociaux (HHS) et de plusieurs autres facteurs, la mesure la plus fiable pour estimer l'impact du virus sur une communauté est le nombre de cas pour 100.000 habitants, et non le pourcentage de tests positifs.

Voici le pourcentage moyen de tests positifs sur 7 jours enregistré au cours des trois derniers jours, par quartier de New York City \*\* :

Arrondissement de NYC	Mardi 6 décembre 2022	Mercredi 7 décembre 2022	Jeudi, 8 décembre 2022
Bronx	8.04%	7.86%	7.78%
Kings	5.02%	5.02%	4.65%
New York	6.68%	6.59%	6.69%
Queens	8.89%	8.93%	8.88%
Richmond	6.05%	6.36%	5.99%

\*\* En raison du changement de la politique d'enregistrement des tests au niveau du département fédéral de la Santé et des Services sociaux (Department of Health and Human Services, HHS) et de plusieurs autres facteurs, la mesure la plus fiable pour estimer l'impact du virus sur une communauté est le nombre de cas pour 100 000 habitants, et non le pourcentage de tests positifs.

Hier, 6 392 New-Yorkais ont été testés positifs au COVID-19 dans l'Etat de New York, ce qui porte le total à 6 330 196. Voici la répartition géographique :

<b>Comté</b>	<b>Total de tests positifs</b>	<b>Total de nouveaux tests positifs</b>
Albany	76,023	41
Allegany	10,462	2
Broome	56,711	38
Cattaraugus	18,717	2
Cayuga	19,751	9
Chautauqua	28,520	17
Chemung	25,985	15
Chenango	11,500	2
Clinton	21,710	13
Columbia	13,208	6
Cortland	12,918	9
Delaware	9,751	6
Dutchess	80,919	91
Erie	260,547	124
Essex	7,377	2
Franklin	11,731	7
Fulton	16,071	14
Genesee	16,123	8
Greene	10,502	4
Hamilton	1,063	2
Herkimer	16,941	3
Jefferson	25,875	19
Lewis	7,125	2
Livingston	13,965	7
Madison	16,332	12
Monroe	185,619	112
Montgomery	14,567	9
Nassau	523,817	626
Niagara	57,851	19
NYC	2,950,973	3,203

Oneida	66,800	22
Onondaga	138,373	57
Ontario	25,191	25
Orange	132,715	216
Orleans	10,207	1
Oswego	33,419	7
Otsego	12,827	4
Putnam	30,107	38
Rensselaer	40,434	17
Rockland	113,709	175
Saratoga	59,464	47
Schenectady	42,179	18
Schoharie	6,365	7
Schuyler	4,244	1
Seneca	7,375	3
St. Lawrence	25,621	9
Steuben	24,642	18
Suffolk	541,257	806
Sullivan	23,467	20
Tioga	13,649	12
Tompkins	25,713	14
Ulster	41,189	37
Warren	18,190	23
Washington	15,202	14
Wayne	21,187	15
Westchester	319,983	356
Wyoming	9,727	6
Yates	4,306	-

Les données ci-dessous indiquent le nombre de personnes ayant été testées positives à la COVID-19 et hospitalisées en raison du virus ou de ses complications, et le nombre de personnes positives, mais hospitalisées pour des pathologies sans lien avec le virus :

Région	Patients atteints de la COVID-19 actuellement hospitalisés	Hospitalisés en raison de la COVID ou de ses complications	% de personnes hospitalisées en raison de la COVID ou de ses complications	Hospitalisés pour des raisons sans lien avec la COVID	% de patients hospitalisés pour des raisons sans lien avec la COVID
--------	--	--	--	---	---

Capital Region	113	71	62.8%	42	37.2%
Central New York	71	41	57.7%	30	42.3%
Finger Lakes	269	62	23.0%	207	77.0%
Long Island	723	352	48.7%	371	51.3%
Mid-Hudson	400	172	43.0%	228	57.0%
Mohawk Valley	30	21	70.0%	9	30.0%
New York City	1,595	639	40.1%	956	59.9%
North Country	45	16	35.6%	29	64.4%
Southern Tier	86	32	37.2%	54	62.8%
Western New York	125	42	33.6%	83	66.4%
<b>Pour tout l'État</b>	<b>3,457</b>	<b>1,448</b>	<b>41.9%</b>	<b>2,009</b>	<b>58.1%</b>

Le variant omicron représente, à l'heure actuelle, 95 % des variants en circulation. Pour plus d'informations sur le suivi des variants, rendez-vous sur le site : [COVID-19 Variant Data | Department of Health \(ny.gov\)](https://www.health.ny.gov/data/covid-19-variant-data/).

Hier, 20 nouveaux décès ont été signalés en raison du COVID-19, ce qui porte le total à 59 709. Voici la répartition géographique par comté de résidence :

<b>Comté</b>	<b>Nouveaux décès</b>
Bronx	2
Columbia	1
Kings	2
Montgomery	1
Nassau	4
New York	3
Oswego	1
Otsego	1
Queens	1
Richmond	1

Rockland	1
Westchester	2

Les New-Yorkais cherchant à prendre rendez-vous pour la vaccination d'enfants de 5 à 11 ans sont invités à prendre contact avec le pédiatre de leur enfant, leur médecin de famille, le département de Santé de leur comté, un centre de santé qualifié au niveau fédéral (Federally Qualified Health Center, FQHC), une maison de santé rurale ou une pharmacie pour l'administration d'un vaccin adapté à cette tranche d'âge. Les parents et responsables légaux peuvent consulter le site [vaccines.gov](https://www.vaccines.gov), envoyer leur code postal au 438829 ou appeler le 1-800-232-0233 pour connaître les établissements qui se trouvent près de chez eux. Assurez-vous que le professionnel de santé propose le vaccin Pfizer-BioNTech contre la COVID-19, les autres vaccins n'étant pas encore autorisés pour cette tranche d'âge.

Consultez notre [site Internet](#) pour connaître les dernières actualités, les réponses aux questions fréquemment posées et les ressources spécifiquement conçues pour les parents et responsables légaux d'enfants de cette tranche d'âge.

La répartition géographique par région des New-Yorkais qui ont été vaccinés et qui ont reçu une dose supplémentaire est la suivante :

<b>Données de vaccination régionales par situation géographique du professionnel de santé</b>		
	<b>Personnes ayant reçu un cycle vaccinal complet</b>	<b>Pourcentage des New-Yorkais qui sont à jour</b>
<b>Région</b>	<b>Chiffres cumulés Total</b>	<b>Chiffres cumulés Total</b>
Capital Region	909,509	190,322
Central New York	615,107	122,556
Finger Lakes	830,102	198,943
Long Island	2,017,430	298,028
Mid-Hudson	1,564,339	271,534
Mohawk Valley	311,091	57,622
New York City	7,434,083	749,837
North Country	284,345	54,027
Southern Tier	418,740	87,734

Western New York	908,599	190,529
<b>Pour tout l'État</b>	<b>15,293,345</b>	<b>2,221,132</b>

#### Rappels/Doses supplémentaires

Région	Chiffres cumulés Total	Augmentation sur les 7 derniers jours
Capital Region	786,331	7,335
Central New York	522,079	4,711
Finger Lakes	827,486	8,050
Long Island	1,771,469	17,316
Mid-Hudson	1,441,096	14,589
Mohawk Valley	267,768	2,495
New York City	4,554,610	44,592
North Country	243,818	2,104
Southern Tier	372,231	3,930
Western New York	854,565	7,340
<b>Pour tout l'État</b>	<b>11,641,453</b>	<b>112,462</b>

Le [tableau de bord de suivi du vaccin contre la COVID-19](#) est disponible pour informer les New-Yorkais sur la distribution du vaccin contre la COVID-19. Le Département de la Santé de l'État de New York demande aux centres de vaccination de signaler le nombre total de vaccins contre la COVID-19 administrés en 24 heures ; les données présentées sur le tableau de bord sont mises à jour quotidiennement pour refléter au plus près de la réalité les progrès réalisés dans l'effort de vaccination à l'échelle de l'État. Les données du Département de la Santé de l'État de New York provenant du NYSIIS et du CIR diffèrent légèrement des données fédérales, qui incluent les doses administrées au niveau fédéral et d'autres différences mineures. La publication ci-dessus intègre ces deux séries de données.

Les données de vaccination présentées dans le bulletin d'aujourd'hui ont été mises à jour pour inclure les rappels bivalents ainsi que la nouvelle définition de « à jour ». Le terme « à jour » représente le nombre total d'individus ayant reçu tous les vaccins COVID-19, y compris le rappel bivalent, selon l'âge et les recommandations cliniques ([CDC At-A-Glance COVID-19 Vaccination Schedules](#)).

###

Informations supplémentaires disponibles sur le site Web [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
État de New York | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418